

EL GRITO DEL PUEBLO

PERIODICO OBRERO

SUSCRIPCION ADELANTADA

Mensual	\$ 0.20	Semestral	\$ 0.90
Trimestral	\$ 0.60	Anual	\$ 1.80

APARECE SEMANALMENTE

ADMINISTRACION

CALLE URUGUAY N.º 355
HORAS DE OFICINA: de 12 a 2 p.m.

A NUESTROS SUSCRITORES

La Redacción de este periódico pone en conocimiento de todos sus suscriptores, que la Administración está obligada a poner á su disposición los libros, siempre y cuando les plazca, para convencernos de que esta publicación no está fundada con fines de lucro personal, sino para instruir al proletariado y defender sus derechos.

A LOS OBREROS EN GENERAL

COMPANEROS:

A medida que el proceso industrial toma más incremento, el desarrollo de la maquinaria avanza á pasos gigantescos; la agricultura cada vez más floreciente y sus frutos más abundantes; el arte embellaza nuestras poblaciones; la literatura, la poesía, la música etc., embellacen la mente del género humano; encontramos cada vez más espantoso un fenómeno económico, que hoy preocupa la mente de los mejores sociólogos europeos y americanos.

Ese fenómeno, se llama «cuestión social»; ese fenómeno es el que agita á los trabajadores de todos los países civilizados, don le el proletariado ha comprendido sus derechos económicos, políticos y civiles.

Nosotros nos glorificamos, los que directamente concuivimos á su desarrollo, nos venmos privados de ese progreso que nosotros mismos hemos creado con nuestras fuerzas colectivas; venmos ese progreso de producción colectiva acaparado individualmente por unos cuantos parásitos que jamás han emprendido empresas útiles á los fines que reclama el bienestar de la especie humana; ni jamás se preocuparon de contribuir con un ápice al engrandecimiento de la riqueza social.

Hay un siglo que venimos presenciando un cúmulo de errores, malezas y luchas intestinas, los pueblos vienes siendo invadidos en este largo lapso de tiempo por una plaga peor que la langosta, una plaga que jamás se vaciados sus mequinos apetitos de botín y de presa, ora manejando á su antojo los derechos civiles de los ciudadanos, ora saqueando y monopolizando las riquezas sociales por medio de un sistema institucional creado y adoptado á sus mezquinas ambiciones.

A parte de las luchas que venimos presenciando entre nación y nación, presenciamos al mismo tiempo en el interior de cada país una lucha de clases: la lucha entre proletarios y burgueses.

La situación porque atraviesan nuestros hermanos de la vieja Europa, empieza á amenazar á los que vivimos en estos países, que al ver de los que viven del sudor de nuestra frente, no tiene razón de ser: aquí la lucha entre el capital y el trabajo.

Qué Sarcasmo!

Si el capital representa trabajo no pagado, si donde existe capital existe explotación, la lucha entre trabajadores y capitalistas tiene su perfecta razón de ser, y ésta de hecho y de derecho justificada. Donde existen suntuosos palacios y habitaciones inmundas, donde los unos tienen todos los derechos y los otros están completamente privados de ellos, donde en suma existen ricos y pobres, exclavos y déspoticas, la lucha de clases está declarada, el proletariado y la burguesía están en abierta oposición.

Desde seis años á esta parte que la clase trabajadora en la República Argentina se viene organi-

zando y preparando á la lucha, seis años de propaganda y organización gremial y partido de clase, donde los trabajadores van muchas veces el sustento de la boca de sus hijos para sostener el periódico que defiende sus derechos, contribuyendo á la creación de bibliotecas socialistas, á la creación de nuevas publicaciones periódicas, á la concentración del partido obrero, á la fomentación de agrupaciones en el interior de la República, á la organización, en suma, del trabajo y la acrecentación de las fuerzas proletarias.

Esos esfuerzos de nuestros hermanos de la vecindad no son por cierto estériles, son fructíferos, en toda la extensión de la palabra. Que son fructíferos lo prueban los hechos, con la lucha que actualmente sostienen, y que la cual les augura una segura victoria. Victoria significativa en todos conceptos, base principal donde descansan las elevadas aspiraciones proletarias, la jornada de ocho horas, decimos base principal, porque sin la disminución de horas, el obrero difícilmente puede llegar á comprender sus derechos, puesto que no le da tiempo para estudiar, y á más trae la ventaja de la disminución del ejército de los desocupados y por consiguiente destruye la competencia de brazos y contribuye al aumento de jornos.

Más, no con eso debemos formarnos ilusiones vanas, esa no es una lucha, esa lucha, la lucha verdadera es la de clases, es la organización de partido.

Ante la organización de partido, la burguesía tembla. Tembla porque ve organizar ante sí un enemigo poderoso, una potencia social más numerosa y más fuerte que sí.

Aquí en Montevideo, si bien somos nuevos en la lucha, registra nuestra evolución datos muy interesantes. En el corto lapso de tiempo que cuenta nuestra organización gremial obrera, se han pronunciado una porción de huelgas, que, si bien pocas de ellas dieron un resultado positivo, sirvieron por lo menos de protesta y de contento.

Si esas huelgas no salieron victoriosas, no es por que los trabajadores no tengan la necesidad de mejorar su triste situación, al contrario, es porque aun no han recorrido su período evolutivo, es que no estamos organizados.

Le vamos más de un año de luchas, de preparación, de propaganda y de organización gremial, y la clase obrera sumergida en un embrutecimiento tal, debió á la explotación de que es víctima, que aun se halla en la misma depravación material, moral e intelectual.

Reconociendo las necesidades de los oprimidos, un grupo de obreros conscientes de sus derechos, fundaron una agrupación socialista á últimos del mes de Abril del corriente año, con el laudable propósito de lanzarse á la propaganda y á la lucha en defensa de sus compañeros de martirio.

A pesar de la escasez de recursos pecuniarios que como todos los obreros contaban y cuentan los obreros del Centro Obrero Socialista, no titubearon en sacrificarse para editar el periódico EL GRITO DEL PUEBLO.

El periódico tan anhelado por todos aquellos que deseaban tener en la prensa un defensor genuino de los derechos proletarios lo tenían, estén en votos el sostenerlo, suscribiéndolo á él, ya que la cuota es tan reducida, que apenas basta para pagar los gastos de impresa.

TRABAJADORES:

A vosotros todos nos dirigimos, y muy espe-

cialmente á los que aún permanecen en la brecha sosteniendo á costa de cualquier sacrificio las sociedades de resistencia.

Nos dirigimos á vosotros, y os exhortamos á que toméis el ejemplo de los obreros de todos los países que se sacrifican en sostener el periódico que defiende sus ultrajados derechos, ya contribuyendo al mismo tiempo á la creación de nuevas bibliotecas obreras, á la edición de folletos y útiles de propaganda etc., á la agitación y á la lucha de clases.

Todos sois llamados á colaborar en sus columnas, siempre que esa colaboración no contradiga su programa; todos tenéis derecho á protestar por medio de EL GRITO DEL PUEBLO contra cualquier abuso patronal que os infljan (los cuales se producen diariamente), todo tenéis el derecho de manifestar vuestros sentimientos en pró de la organización obrera, todos tenéis derecho de tomar una parte activa en la elevación moral y material de este periódico, pues él no representa la influencia de un jefe ó caudillo, sino que es intérprete de los sentimientos y derechos de lo proletarios.

Como todos vosotros lo veis, no se edita con fines de lucro personal, supuesto que no es de propiedad individual, sino de propiedad colectiva, de raza, nación — falta de nación — de etnia.

No representa tampoco una empresa comercial, puesto que en sus columnas no aparecen avisos de ninguna clase de comercio, tan comunes y abundantes en los diarios mercantiles, en los diarios burgueses.

Es por eso que necesita esta hoja el apoyo de las sociedades de resistencia y de los obreros todos, así como también de todos los hombres de buena fe y bien intencionados.

Mientras la burguesía no ve al proletariado, un órgano en la prensa, que defendió con tesón sus derechos, se mostrará sin entrañas cada vez más, y los trabajadores serán esquilados sin piedad.

Es, por estas razones que os invitamos á suscribirnos a EL GRITO DEL PUEBLO, cedyendo así á su sostentimiento y á la defensa de vuestros derechos.

Que así procedais, lo esperamos. Con un viva á la emancipación obrera, á la unión de tales los oprimidos y al gran Partido Socialista Internacional, os saludá;

La Redacción.

COMO SER SOCIALISTA

¿Quieres ser socialista, querido lector?

Quien quiera que sea, hombre ó mujer, joven ó viejo, no necesita para esto una gran dosis de virtud, ni gran sensibilidad de corazón; basta con que tengas la cualidad de la observación y del pensamiento.

Observarás á tu alrededor muchas opiniones y partidos; verás que cada uno lleva en su bandera y sus programas, hermosas palabras y consoladoras promesas; que la opinión pública seducida, sigue ora á los unos, ora á los otros; pero observarás también que todos los seres humanos, cualquiera que sean sus opiniones, á cualquier partido pertenezcan, se hallan precupados en todo momento, de la satisfacción de sus necesidades, y pensarás que si ésta es la gran cuestión para los individuos, ha de serlo también para los pue-

los. Una vez convencido de esta verdad tan sencilla, estarás convencido de la importancia y superioridad de la cuestión económica en frente á todas las otras cues-

tiones, y comprenderás que esa es la verdadera base de la vida humana pública ó privada.

Entonces, comprenderás que todas las agitaciones que no tengan por móvil la cuestión económica (salvo alguna excepción), son agitaciones inútiles, sin alguna influencia benéfica en la vida social; juegos de intereses privilegiados, astucias para mistificar la verdad.

La cuestión económica se presentará á tu observación, con los elementos integrantes que la componen, la producción, el cambio y el consumo de las riquezas.

Verás, que la producción está en manos de los propietarios, pues que los medios de producción, es decir, la tierra, los capitales, las máquinas, los instrumentos, los edificios, etc., todos tienen un dueño especial, quien en fuerza del derecho de la propiedad individual, dispone de la producción, según sus conveniencias.

Con los progresos de la ciencia y de la mecánica, los medios de la producción, hacen siempre más importantes. Como no puede ser la obra de dos brazos el ponerlos en movimiento, y como todos no pueden ser propietarios individuales de tan grandes y complicados medios de producción, así tendremos por consecuencia, que los propietarios serán solamente los ricos, mientras que los trabajadores formarán una masa siempre más grande de individuos esclavos, sujetos á los medios de producción y por lo tanto á los que los poseen; su lucro, su libertad, su existencia, estarán siempre sujetos al arbitrio de la conveniencia de los propietarios, quienes, explotando los medios de producción para asegurarse el beneficio de la propiedad, explotan el trabajo de los obreros, y los dominan en la vida social.

Verás que este fenómeno es común á todo el mundo civilizado, y que por eso, la población del globo se divide cada día más en dos grandes clases, en dos antagonistas intereses: propietarios y proletarios.

Una lucha continuada será la ley de ese fenómeno, y como el interés de los propietarios es contrario al interés de los trabajadores; garantizarán aquéllos todas las satisfacciones de la civilización, mientras que á los otros faltarán medios y tiempo para conseguirlas, y un malesar indefinido será la existencia de la parte más grande de los hombres.

La misma observación te ocurrirá, con respecto del cambio de las riquezas. Los medios gigantescos de que disponen la actual civilización, para hacer circular los

viduos, quien debe dirigir á él sus esfuerzos, y no puede ser privado sin perjuicio ó disminución de sí de aquellos que tiene querer resolver por los menos facilitarla con la abundancia y la cantidad y la beneficencia.

Convencido de que la sujeción moral es impotente para detener las exigencias de los intereses vitales de la mayoría sacrificada, huídas de aquéllas otras, que verán la solución en la fá y en la resolución.

Y concluirás que no hay otro modo de resolver verdaderamente la cuestión económica, que es la llamada cuestión social, *abolición de la propiedad individual*.

Una vez que la producción y el cambio de las riquezas no sean más la propiedad especial de algunos individuos, ha desaparecido por completo la gran razón de la inferioridad, de la sujeción, de la miseria para la mayoría humana frente á la minoría privilegiada.

La vida pública y privada tendrá completamente otra dirección; el buscar la felicidad se tornará para todos un ejercicio fácil y agradable, porque todos se sentirán independientes en la lucha por la existencia, y la sociedad dispondrá de medios inmenamente más importantes para facilitar á todos la satisfacción de sus necesidades.

He aquí que te habré dicho socialista!

Pero cómo abolir la propiedad individual? preguntarás tú. — El socialismo te responde: substituyéndola por la propiedad social ó, es decir, de los instrumentos de producción y de cambio de las riquezas. Imaginate á los hombres todos divididos y subdivididos, en vez de por estados ó naciones, perpetuamente niveles entre sí, en asociaciones de producción y de trabajo según las exigencias de los lugares y de los territorios; y todas las tierras, las casas, las máquinas, propiedad ésta es indivisible de las poblaciones así organizadas, sin ningún derecho privado sobre ellas.

He aquí vuelo socialista!

Pero ¿es posible abolir la propiedad individual? preguntarás también. — El socialismo te responde: la igualdad soñada por los filósofos antiguos y por los poetas, era una utopía, porque faltaban á la antigua humanidad los medios para asegurarse una producción ilimitada de riqueza que bastara para satisfacer todas las necesidades, la producción y el cambio efusa del interés individual;

— la realización industrial, así spesso capitalista, — la azione, la potente fronte — la classe dei salariati,

nello stesso tempo la proprietà individuale e personale si trasforma in proprietà indivisa e collettiva della classe capitalistica per mezzo dell' associazione della classe e della società anonime.

Tale è éste, en resumen, el proceso de la producción capitalista; la sua legge è: l' espropriare i piccoli productori autónomos ed independientes, di accrescere senza posa, colle schiacciarci i capitalisti più deboli, la massa di capitali acumulatisi en un numero di mani sempre più piccolo, aserrivare delle folle operarie sempre più numeroso, aumentare sempre più la differenza fra capacità di consumo e potenza di produzione, finché, se non surge nel frattempo una trasformazione, non resti più que un pugno di capitalisti associati, obligati a ridurre progresivamente la producción, a misura che la fame ucciderà i disoccupati. Il termine finale dello sviluppo capitalista sarebbe il ritorno alla barbarie.

Ma l' elevazione graduale del proletariato impedirá questo facendo si que la potencia de consumo possa aumentar y equilibrar las fuerzas de producción, y esto administrando la propiedad de clase á profit de tutti, sustituyendo la propiedad colectiva á la capitalista.

E sarà gloria del proletariato curva da tanti seculos sotto il giego del lavoro servir le comparsa questa revolución, el metter fine, non alla transformación social, non ai dolores ed alle sofferenze, senza i quali non estenderíbano goyo, mas á la lotta barbara per el accapto del merca del sustento, perché l' affrancamiento del proletariato á la fin de la distinción de classes, á la disperación del Estado que no es l' expresión política. E liberandosi, el proletariato libera el mundo dende las preoccupaciones angustiosas de la vita interior.

Sedendesi á sus volta el banchetto social, per appagar i bisogni del suo stomaco, della sua mente, del suo cuore, esso apertura non solo tutti i banchetti que lascia sperare el libre slancio delle forze productivas, mas ancora i teveri morali ed intellektualis latenti al fondo de questo serbatoio insensiblissimo de vite y de forme nuove que sarà l' umanità liberta dalla guerra fratricida delle classi.

Gustave Rouet.

L. F. TURATI

Sui fratelli, sui compagni,
sul ventre in fitta schiera;
sulla libera bandiera
splende il sole dell' avvenir.

Nelle pene e nell' insulto
ci stringemmo in mutuo patto;
la gran causa del riscatto
nun di noi vorrà tradir.

Il riscatto del lavoro
dei suoi figli oppr. sarà;
o vivremo del lavoro,
o pugnando si morir.

La risata; la miniera
ci han flassati ad ogni stento;
come i bruti d' un armento
siam sfruttati dai signor.

I signor per cui pugnammo
ci han rubato il nostro pane;
ci han promessa una dimane,
la diman s' aspetta ancor.

Il riscatto del lavoro, etc.

L' esercito capitele
olle machine ci schiaccia;
l'altri solo queste braccia,
son dannate á fecondar.

Lo strumento del lavoro,
nelle mani dei redenti
spenga gli odi e fra le genti
chiama il diritto a trionfar.

Il riscatto del lavoro, etc.

Se divisi siam canaglia,
stretti in fascio siam potenti;
sono il nerbo delle genti
quei che han braccio, e quei che han cor.

Ogni cosa è sador nostro;
noi difar, rifar possiamo;

la consena, — sorpr. —
36 El mercato. El mundo. Cada uno de sus generos, por razón de pagar más personal y más velocidad productiva, le permitirá vender sus generos más barato y, ya hemos dicho que la baratura, es el arma invencible en el moderno palenque de la concurrencia.

Pasemos ahora á ocuparnos de otro assunto.

VII

Siempre ha habido en la Sociedad males y vicios pero nunca, como hoy, han alcanzado tal grado de intensidad. Revolved esa civilización europea y todas las plagas del barbarismo y todas las miserias asiáticas subirán á la superficie.

Esto por lo que atañe á la miseria inconsciente de la Sociedad; en cuanto á nuestras relaciones morales, bien podemos decir que son puramente artificiales mintiendo todas por el interés. El cinismo más descarnado, la hipocresía traidora y el excesivismo comodón ó suicida, forman la base general de nuestros sentimientos. Aire mercantil se respira; el mercantilismo, pues, inocula nuestra sangre y muere nuestras acciones. La burguesía impera.

SOCIEDADES GREMIALES

- Carpinteros, Uruguay 355.
- Grémio de hierro, Uruguay 355.
- Picapedreros, Uruguay 355.
- Marmolistas, Uruguay 355.
- Sastres, Uruguay 355.
- Confederación de carpinteros, Uruguay 355.
- Lácheros y tambores, Uruguay 355.
- Fideleros, Uruguay 355.
- Zapateros, Uruguay 355.
- Panaderos, Uruguay 124.
- Peluqueros, Maciel 55.
- Orfebres, fa tabaco, Colonia 293.
- Albañiles, Colonia 521.
- Pintores, Colonia 293.
- Trabajadores de la bahía, Rambla 37.

tiones, y comprenderás que esa es la verdadera base de la vida humana pública ó privada.

Entonces, comprenderás que todas las agitaciones que no tengan por móvil la cuestión económica (salvo alguna excepción), son agitaciones inútiles, sin alguna influencia beneficiosa en la vida social; juegos de intereses privilegiados, astucias para mistificar la verdad.

La cuestión económica se presentará á tu observación, con los elementos integrantes que la componen, la producción, el cambio y el consumo de las riquezas.

Véras, que la producción está en manos de los propietarios, púas que los medios de producción, es decir, la tierra, los capitales, las máquinas, los instrumentos, las edificaciones, etc., todos tienen un dueño especial, quien en fuerza del derecho de la propiedad individual, dispone de la producción, según sus conveniencias.

Con los progresos de la ciencia y de la mecánica, los medios de la producción, han venido siempre más importantes. Como no puede ser la obra de dos brazos el ponerlos en movimiento, y como todos no pueden ser propietarios individuales de tan grandes y complicados medios de producción, así tendremos por consecuencia, que los propietarios serán solamente los ricos, mientras que los trabajadores formarán una masa siempre más grande de individuos esclavos, sujetos á los medios de producción y por lo tanto á los que los poseen; su sueldo, su libertad, su existencia, estarán siempre sujetos al arbitrio de la conveniencia de los propietarios, quienes, explotando los medios de producción para asegurarse el beneficio de la propiedad, explotan el trabajo de los obreros, y los dominan en la vida social.

Véras que este fenómeno es común á todo el mundo civilizado, y que por eso, la población del globo se divide cada día más en dos grandes clases, en dos antagonísticos intereses: propietarios y proletarios.

Una lucha continuada será la ley de ese fenómeno, y como el interés de los propietarios es contrario al interés de los trabajadores; garantizá aquellos todas las satisfacciones de la civilización, mientras que á los otros faltarán medios y tiempo para conseguirlas, y un malesor indefinido será la existencia de la parte más grande de los hombres.

La misma observación te ocurrirá, con respecto del cambio de las riquezas. Los medios gigantescos de que disponen la actual civilización, para hacer circular los

viduo, quien debe dirigir á él sus esfuerzos, y no puede ser prisión, por perjuicio ó disminución de ésta, de aquél que te dice querer resolver por los medios facilitarla con la abundancia, la caridad y la beneficencia.

Convencido de que la sujeción moral es impotente para detener las exigencias de los intereses vitales de la mayoría sacrificada, huirás de aquéllos que verán la solución en la fuga y en la resistencia.

Y concluirás que no hay otro modo de resolver verdaderamente la cuestión económica, que es la elección de la cuestión social, *el abandono de la propiedad individual*.

Una vez que la producción y el cambio de las riquezas no sean más la propiedad especial de algunos individuos, ha desaparecido por completo la gran razón de la inferioridad, de la sujeción, de la miseria para la mayoría humana frente á la minoría privilegiada.

La vida pública y privada tendrá completamente otra dirección; el buscar la felicidad se tornará para todos un ejercicio fácil y agradable, porque todos se sentirán independientes en la lucha por la existencia, y la sociedad dispondrá de medios inmenamente más importantes para facilitar á todos la satisfacción de sus necesidades.

He aquí que te habrá nacido socialista!

Pero cómo abolir la propiedad individual? preguntarás tú. —El socialismo te responde: substituyéndola por la propiedad social ó colectiva de los instrumentos de producción y de cambio de las riquezas. Imaginate á los hombres todos divididos y subdivididos, en vez de por estados ó naciones, perpetuamente niveles entre sí, en asociaciones de producción y de trabajo según las exigencias de los lugares y de los territorios; y todas las tierras, las casas, las máquinas, propiedad ésta es indivisible de las poblaciones así organizadas, sin ningún derecho privado sobre ellas.

He aquí vuelto socialista!

Pero ¿es posible abolir la propiedad individual? preguntarás también. —El socialismo te responde: la igualdad soñada por los filósofos antiguos y por los poetas, era una utopía, porque faltaban á la antigua humanidad los medios para asegurarse una producción ilimitada de riqueza que bastara para satisfacer todas las necesidades humanas. La producción y el cambio esfera del interés individual;

— la realización administrativa, las spese capitalisti, la produzione, la potestione di fronte al caos dei salarienti,

nello stesso tempo la proprietà individuale e personale si trasforma in proprietà indivisa e collettiva della classe capitalistica per mezzo dell' associazione del capitale e delle società anonime.

Tale è donde, en resumen, el proceso de la producción capitalista; y su legge è: l'espropriare i piccoli productori autonomi ed independientes, di accrescere senza peso, colle sublociazioni i capitalisti più deboli, la massa di capitali acumulati en un numero di mani sempre più piccolo, aserrivare delle folle operarie sempre più numeroso, aumentare sempre più la differenza fra capacità di consumo e potenza di producción, finché, se non surge en el tránsito una transformación, non restará más que un puñado de capitalisti asociados, obligados a reducir progresivamente la producción, a medida que la fama uocerà i disoccupados. El término final del desarrollo capitalista sarebbe el retorno alla barbarie.

Ma l'elevazione graduale del proletariato impedirá questo facendo si que la potencia de consumo possa aumentar ed equilibrar le forze di producción, e questo administrando la proprietà de clase á pronto de tutti, sustituyendo la propiedad colectiva á la capitalista.

E sarà gloria del proletariato curio d'aver tanti secoli sotto il giego del lavoro serílo el cumplir questa revolución, il metter fine, non alla transformación social, non ai dolores ed alle sofferenze, senza i quali non estenderíbano gozo, ma á la lotta barbara per el aqüisto dei mezzi del subsistenza, perché l'affrancamiento del proletariato, la fine della distinción de classes, ó la disperación del Estado che no se expresó politica. E liberados, el proletariato libera il mundo dalle preoccupazioni angustiosas della vita interior.

Sedendosi á sua volta el banquete social, per appagar i bisogni del suo estomaco, della sua mente, del suo cuore, esso apertóriá non solo tutti i banchetti que lascia sperar el libre slancio delle forze produttive, ma ancora i teorici morali ed intelectuales latenti al fondo di questo serbatojo insensibilis de vite e de forme nuove que sarà l'ominità libertà dalla guerra fratricida delle classi.

Gustavo Roa Bastón.

L. F. TURATI

Sui fratelli, sui compagni,
sul ventre in fitta schiera;
sulla libera bandiera
splende il sole dell'avvenir.

Nelle pene e nell'insulto
ci stringemmo in mutuo patto;
la gran causa del riscatto
nian di noi vorrà tradir.

Il riscatto del lavoro
dei suoi figli oppa sarà;
o vivremo del lavoro,
o pugnando si morir.

La risata; la miniera
ci han flassati ad ogni stento;
come i bruti d'un armento
siam sfruttati dai signor.

I signor per cui pugnammo
ci han rubato il nostro pane;
ci han promessa una dimane,
la diman s'aspetta ancor.

Il riscatto del lavoro, etc.

L'esercito capitele
elle machine ci schiaccia;
l'altri solo queste braccia,
son dannate á fecordar.

Lo strumento del lavoro,
nelle mani dei redenti
spenga gli odi e fra le gesti
chiama il diritto a trionfar.

Il riscatto del lavoro, etc.

Se divisi siam canaglia,
stretti in fascio siam potgati;
sono il nerbo delle genti
quei che han braccio, e quei che han cor.

Ogni cosa è sador nostro;
noi disfar, rifar possiamo;

la consena, sorprisa,
al mercato. El mero costo de la guerra
de sus gúeros, por razón de pagar més personal
y más velocidad productiva, le permitirá vender sus gúeros más barato y, ya hemos dicho que la baratura, es el arma invencible en el moderno palenque de la concurrencia.

Pasemos ahora á ocuparnos de otro assunto.

VII

Siempre ha habido en la Sociedad males y vicios pero nuna, como hoy, han alcanzado tal grado de intensidad. Revolved esa civilización europea y todas las plagas del barbarismo y todos las miserias asiáticas subirán á la superficie.

Esto por lo que atañe á la miseria inconsciente de la Sociedad; en cuanto á nuestras relaciones morales, bien podemos decir que son puramente artificiales midiendo todas por el interés. El cinismo más descarrado, la hipocresía traídora y el excesísmo comodón ó suicida, forman la base general de nuestros sentimientos. Aire mercantil se respira; el mercantilismo, pues, inocula nuestra sangre y muve nuestras acciones. La burguesía impera.

SOCIEDADES GREMIALES

- Carpinteros, Uruguay 355.
- Grémio de hierro, Uruguay 355.
- Picapedreros, Uruguay 355.
- Marmolistas, Uruguay 355.
- Sastres, Uruguay 355.
- Confederación de carpinteros, Uruguay 355.
- Lácheras y tambores, Uruguay 355.
- Fideleros, Uruguay 355.
- Zapateros, Uruguay 355.
- Panaderos, Uruguay 321.
- Peluqueros, Maciel 55.
- Tipógrafos, Colonia 293.
- Orfebres en tabaco, Colonia 293.
- Albateros, Colonia 521.
- Pintores, Colonia 293.
- Trabajadores de la bahía, Rambla 37.

El efecto de esta proclama dio magníficos resultados, pues segura se nos asegura, no encontrando suficiente personal para la confección del diario, el señor Ravagliati se vió obligado a abandonar la *encargadora* volviendo todos á ocupar sus puestos.

Referente á este suceso, habíamos escrito algunas líneas que nos vemos obligados á suspender por motivos que verán nuestros lectores en otra sección de este periódico.

Pero, apesar de esto, nos congratulamos sobremanera, de una alta prueba de solidaridad que ha demostrado el gremio tipográfico, secundando los deseos de los compatriotas que trabajan en ese taller, demostrando así, que la unidad del gremio no es ficticia, como algunos creen, sino que verdaderamente existe.

Enviamosde estas columnas nuestros más fervientes votos por este triunfo moral y material.

Carpinteros

Dilucidadas ciertas cuestiones que de un tiempo a esta parte tenían distanciados á varios de estos obreros, vuelve á reinar hoy la mayor armonía y entusiasmo. Adelante!

Constructores de carrozas

Viento en popa, siguen en camino del progreso estos compañeros que, gracias al empeño y buen tino de algunos, han llegado á encaminarse sobre bases bien sólidas.

Nuestras felicitaciones por ello.

Según denuncia que se nos hace, parece que el patron Simón Vidiá, comete el abuso de hacer trabajar noche y día á ciertos operarios, así como también la mañana de los domingos y días festivos.

Si culpables el patron, culpables son los obreros que no se rebelan contra quien les considera *cuadros bestias de carga*.

Publicámos á pedido de la Comisión en carácter permanente los nombres de los traidores Baratelli Emilio, Andrés Delmán, Diego Armando, Enrique Molles, Colombo Natafio, Adolfo Zapetini y Felipe Crovetto, los cuales son punto de la critica á todos aquellas que los conocen y no tienen al ocuparse de ellos, sino duras frases de recriminación por sus procederes ultimamente adoptados y los que hicieron se formara en torno de su persona, un tribunal compuesto de nobles e indignados obreros que les condena de modo tan energético que, si les queda aun un ápice de sentimiento, imposible no sientan así como una especie de intranquilidad, algo parecido a vergüenza y remordimiento de consciencia.

Tiendes

La asociación ha recoleido entre sus miembros la cantidad de veinte pesos, que les serán enviadas á los huelguistas de los ferrocarriles de la República Argentina.

Sería de desear que los demás gremios procedieran de la misma manera.

Llega hasta nosotros la noticia de que los trabajadores de la fidejonería Montevideana en vista de tener dos nuevos compañeros de tareas que no pertenecían á la sociedad, se presentaron en massa al propietario, pidéndole que obligara á aquellos á ingresar en la sociedad, pedido que fué atendido inmediatamente, por cuyo motivo cuenta hoy la Asociación con dos afiliados más.

Panaderos

La activa propaganda emprendida por la Comisión Directiva de esta Sociedad y el concurso de nuestro compañero Andrés del Carpio, hacen prever que la organización de este gremio sea un hecho dentro de poco tiempo.

Nuestros votos más fervientes enviamos á esos compañeros, que saben sacrificarse por el bienestar de los demás.

Picapiedras

El mártir ppdo. tuvo efecto la asamblea general de este entusiasta gremio, a la que asistieron casi todos sus socios.

Se abrió la sesión tomando la palabra varios compañeros, haciendo tales ó des tales alusión al adelanto de su sociedad y prometiendo no retroceder en paso ante los progresos alcanzados.

Enseguida se dió cuenta de varios asuntos de orden que fueron resueltos con la armonía que les es peculiar á todos estos entusiastas compañeros.

Hacemos nota también que se trató como asunto de preferencia, hacer una colecta entre todos los asociados para ayudar á los compañeros huelguistas de Buenos Aires.

Teniendo en cuenta el ejemplo q... chas... siones han dado los picapiedreros,—ejemplos dignos de imitar,—no dudamos del éxito de la suscripción, que será tan apreciada, como imprescindible para los patrones las gozas de sudor que estos factores del progreso vierten sobre los grandes trozos de piedra.

A última hora se nos asegura que los patrones se rehusarán á firmar el compromiso de 8 horas, cuya actitud, en caso de no ser cierta, originaría una huelga que perjudicaría á los explotadores de este gremio.

Lecheros y amberos

El mártir ppdo. se reunió para conciliar ideas respecto al mejor medio de conseguir algunas mejoras bastantes necesarias en el servicio médico.

También se resolvió levantar una suscripción á favor de los huelguistas bonaerenses.

Zapateros

Nada importante podemos decir q... u respecto. Solo hacemos constar que para el sábado están citados los miembros de esta asociación.

Esperamos que esa reunión sea numerosa.

Molineros

Debido á la actividad y celo del compañero Canessa esta Asociación se está organizando tan sólidamente que no dudamos verla dentro de poco tiempo dando señalables ejemplos de unión y buena voluntad.

FILOSOFIA SOCIALISTICA

(Conclusion)

Intanto gli operai vengono irregolarmente in vasta officina, in grande fabbriche, dove l' associazione aumenta la loro produttività. Ma allora, disciplinati dalla cooperazione e colpiti dalle crisi di sopravvivenza che li gettano a migliaia sul lastrico, l' antagonismo fra il loro interesse e quelli dei padroni già oscuramente presente, appare nettamente. La progressione delle industrie che producono si trae per essi in profitto.

D'altra parte la proprietà privata si disegna nella coscienza del popolo anche come industria, mercanti, finanziari, estremamente ricchi spesso volte opposti, diverse virtù esercitano su capitalisti, ci si sposano in tutti guai e le persone di fronte alla classe dei salariati sono dei salaristi.)

Al stesso tempo la proprietà individuale e personale si trasforma in proprietà indivisa e collettiva della classe capitalistica per mezzo dell' associazione del capitale e delle società anonime.

Tale è dunque, in riassunto, il processo della produzione capitalistica; la sua legge è: l' appropriazione i piccoli produttori autonomi ed indipendenti, di accrescere senza posa, collo schiacciare i capitalisti più deboli, la massa di capitali accumulati in un numero di mani sempre più piccolo, assorbire delle folle operaie sempre più numerose, aumentare sempre più la differenza fra capacità di consumo e potenza di produzione, finché, se non sorge nel frattempo una trasformazione, non resti più che un pugno di capitalisti associati, obbligati a ridurre progressivamente la produzione, a misura che la fame ucciderà i disoccupati. Il termine finale di questo sviluppo capitalistico sarebbe il ritorno alla barbarie.

Ma l' elevazione graduale del proletariato impedirà questa facendo sì che la potenza di consumo possa aumentare ed equilibrare le forze di produzione, e questo amministrando la proprietà di classe á profitto di tutti, sostituendo la proprietà collettiva alla capitalistica.

E sarà gloria del proletariato curvo da tanti secoli sotto il giogo del lavoro servile compiere questa rivoluzione, il metter fine, non alla trasformazione social, non ai dolori ed alle sofferenze, senza i quali non esisterebbe gioie, ma alla lotta barbara per l' acquisto dei mezzi del sostentamento, perché l' affrancamiento del proletariato é la fine della distinzione di classe, é la disparición dello Stato che no es l' expresión política. E liberándose, el proletariato libera el mundo dalle preoccupaciones angustiosas de vita interior.

Sedendosi á su volta el banquete social per appagar i bisogni del suyo stomacho, della suya mente, del suo cuore, essa aportará no solo tutti i bens materiali que lascia sperar el libre slancio delle forze productivas, mas ancora i tesori morali ed intelectuales latentes al fondo de questo serbario insuperable de vite e de forme nuove que arrá l' umanity liberata dalla guerra fratricida delle classi.

Gustavo Bouquet

PROPAGANDA SOCIALISTA

POR
J. Pich y Creus

(Continuacion)

A medida que hace esa función la máquina, la concurrencia, inevitable en el sistema burgués & individual, verifica la expropiación de los pequeños industriales; es decir, que por todos conceptos, el sistema capitalista ha imposto á la Sociedad la ley fatal de aumentar la clase proletaria y disminuir la clase de propietarios; reducir, eso es; el número de capitalistas. Esto es lo que llamamos concentración económica del capital en pocas manos.

Suponemos que la producción de tejidos de lana, cien años atrás, representaba actualmente en nuestro país un valor de 3 millones dividido en 300 industriales. Con la introducción de las máquinas, el número de industriales ha reducido á muy pocos. El resto, inutilizadas sus viejas telares de madera por imposibilidad de competir en el mercado con los géneros excesivamente baratos de las fábricas, han sucumbido. Los patrones se han convertido en obreros, en asalariados.

Pues bien; esa transformación de industriales en obreros y esa concentración del capital en pocas manos, es general hoy en todas las industrias. ¿No se ha visto frecuentemente cambiar en una misma fábrica, las máquinas por otras nuevas más perfectas? De no poderlo verificar se arruinaría. Los nuevos inventos, que sólo aprovechan á los grandes capitalistas, son la muerte de los anteriores y con ella la ruina de sus dueños si su capital no les permite renovarlo por el nuevo sistema.

Todo industrial que posea máquinas del último modelo estará en condiciones de salir vencedor en el mercado. El mártir ppdo. es la muestra de que sus géneros, por razón de pagar menos personal y más velocidad productiva, lo permitirá vender sus géneros más barato y, ya hemos dicho que la baratura es el arma invencible en el moderno paleo que de la concurrencia.

Pasemos ahora á ocuparnos de otro asunto.

VII

Siempre ha habido en la Sociedad males y vicios pero nava, como hoy, han alcanzado tal grado de intensidad. Revolvió esa civilización europea y todas las plagas del barbarismo y todas las miserias asiáticas subirán á la superficie.

Esto por lo que atañe á la miseria inconsciente de la Sociedad; en cuanto á nuestras relaciones morales, bien podemos decir que son puramente artificiales midiéndose todas por el exterior. El cinismo más descarnado, la hipocresía traidora y el excentrismo comodón á sueldo, forman la base general de nuestros sentimientos. Aire mercantil se respira; el mercantilismo, pues, incula nuestra sangre y muere nuestras acciones. La burguesía impera.

SOCIEDADES GREMIALES

Carpinteros, Uruguay 355.

Genito de hierro, Uruguay 355.

Picapedreros, Uruguay 355.

Marmolistas, Uruguay 355.

Sabres, Uruguay 355.

Constructores de carrozas, Uruguay 355.

Lecheros y amberos, Uruguay 355.

Fideleros, Uruguay 355.

Zapateros, Uruguay 355.

Panaderos, Uruguay 355.

Peluqueros, Maciel 55.

Tipógrafos, Colonia 293.

Obreros en tabaco, Colonia 521.

Albañiles, Colonia 521.

Pintores, Colonia 293.

Trabajadores de la bahía, Rampla 37.